

ΚΕΦΑΛΑΙΟ Ι ΕΙΣΑΓΩΓΗ

I.4 Προτεραιότητες του προγράμματος «Ευρώπη για τους πολίτες»

Οι μόνιμες προτεραιότητες (σελίδες 6 - 8) αντικαθίστανται ως εξής:

Προτεραιότητες

Οι προτεραιότητες για το 2012 εστιάζουν σε δύο ευρείς βασικούς άξονες:

- αφενός, στην προαγωγή της ιθαγένειας της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της δημοκρατίας, καθώς και στην κατανόηση της φύσεως της ΕΕ, των αξιών της και του ρόλου που διαδραματίζει στην καθημερινή ζωή των πολιτών
- και, αφετέρου, στην προώθηση των άμεσων συμφερόντων των πολιτών στο ευρωπαϊκό πολιτικό πρόγραμμα δράσης.

Πρώτη προτεραιότητα – Οι πολίτες και η ΕΕ: αξίες, δημοκρατικός βίος και θεσμικά θέματα

Η ενεργός συμμετοχή των πολιτών στη συζήτηση και στον προβληματισμό σχετικά με την ΕΕ, τους στόχους της πολιτικής της και τις αξίες της αποτελεί βασικό προαπαιτούμενο για την καλλιέργεια της ευρωπαϊκής ταυτότητας και του αισθήματος των ευρωπαίων πολιτών ότι η Ευρωπαϊκή Ένωση τους ανήκει. Το πρόγραμμα «Ευρώπη για τους πολίτες» αποτελεί σημαντικό εργαλείο για την επίτευξη αυτού του στόχου, μπορεί δε να συμβάλει καίρια στην ευρύτερη διάδοση, κατανόηση και ευόδωση των αξιών και των αρχών που αποτελούν τον θεμέλιο λίθο των Συνθηκών της ΕΕ.

Η Συνθήκη θέτει επίσης τον ρόλο της ΕΕ στον κόσμο σε νέα βάση και θεσπίζει σημαντικές αλλαγές στη λειτουργία των θεσμικών οργάνων της ΕΕ, στις διοργανικές σχέσεις και στην αλληλεπίδραση μεταξύ των ευρωπαϊκών θεσμικών οργάνων, των εθνικών κοινοβουλίων και των πολιτών. Το πρόγραμμα «Ευρώπη για τους πολίτες» αποτελεί σημαντικό μέσο ενίσχυσης της πλήρους συμμετοχής των πολιτών στη δημοκρατική ζωή της ΕΕ. Η ενθάρρυνση της συμμετοχής μέσω, ιδίως, του εθελοντισμού, η προαγωγή των ίσων ευκαιριών για όλους, ο διαπολιτισμικός διάλογος και η συμβολή στη δημιουργία μιας κοινωνίας χωρίς αποκλεισμούς αποτελούν ζητήματα θεμελιώδους σημασίας για την ενεργό συμμετοχή των πολιτών στα κοινά και, μεταξύ άλλων, στον πολιτικό βίο.

Δεύτερη προτεραιότητα – Συμφέροντα των πολιτών και πολιτικές της ΕΕ

Η ενασχόληση των πολιτών με ζητήματα που άπτονται των πολιτικών προτεραιοτήτων της Ευρωπαϊκής Ένωσης αποτελεί βασική συνιστώσα της συμμετοχής τους στα κοινά. Το πρόγραμμα «Ευρώπη για τους πολίτες» συνιστά πολύτιμο εργαλείο για την ευαισθητοποίηση των πολιτών και την ενθάρρυνση της ανταλλαγής απόψεων σχετικά με το πολιτικό πρόγραμμα και τις συγκεκριμένες δράσεις που προτείνονται από τα ευρωπαϊκά θεσμικά όργανα, καθώς και για τη διαμόρφωση του περιεχομένου του προγράμματος δράσης και του τρόπου προώθησής του. Ιδιαίτερη βαρύτητα πρέπει να δοθεί στην στάση των πολιτών και των οργανώσεων της κοινωνίας των πολιτών όσον αφορά της δεξιότητες που απαιτούνται

για τη δημιουργία και την αξιοποίηση μιας βιώσιμης οικονομίας της γνώσης με παράλληλη διασφάλιση της κοινωνικής συνοχής.

Κατά συνέπεια, το 2012 πρέπει να καταβληθούν περαιτέρω προσπάθειες για την ενίσχυση της ευαισθητοποίησης, του προβληματισμού και του διαλόγου σχετικά με τη σημασία και τις επιπτώσεις των πολιτικών της ΕΕ στην καθημερινή ζωή των πολιτών, καθώς και για την άρση των εμποδίων που εξακολουθούν να αντιμετωπίζουν οι πολίτες της ΕΕ. Τα θέματα του διαλόγου πρέπει να συνδέονται με τα θέματα του ευρωπαϊκού προγράμματος δράσης, περιλαμβανομένης της οικονομικής διακυβέρνησης, του ρόλου των νέων στην αγορά εργασίας και στην κοινωνία, της αλλαγής του κλίματος, των βιώσιμων μορφών ενέργειας, της ευελιξίας με ασφάλεια, των μεταφορών, της καινοτομίας και άλλων εμβληματικών πρωτοβουλιών και στόχων της στρατηγικής «Ευρώπη 2020». Τα σχέδια πρέπει να διευκολύνουν τη διαβούλευση με τους υπευθύνους για τη λήψη αποφάσεων και την παρουσίαση σε αυτούς των αποτελεσμάτων των εν εξελίξει ευρωπαϊκών πολιτικών, καθώς και του αντίκτυπου που αυτές έχουν στις τοπικές ιδιαιτερότητες και σε τοπικά ζητήματα με ευρωπαϊκή διάσταση. Πρέπει επίσης να δοθεί έμφαση σε σχέδια που σχετίζονται με τους στόχους του ευρωπαϊκού έτους ενεργού γήρανης και αλληλεγγύης μεταξύ των γενεών.

III.2 Ειδικό οικονομικό και συμβατικό όρο για τις επιδοτήσεις σχεδίων

Χρηματοδότηση βάσει κατ' αποκοπή τιμών (σελίδα 35)

Το υφιστάμενο κείμενο αντικαθίσταται με το εξής:

Εάν ο πραγματικός αριθμός συμμετεχόντων και ημερών είναι κατώτερος του προβλεπόμενου στην πρόταση σχεδίου, η μείωση της επιδότησης θα υπολογίζεται βάσει του καθορισμένου «εύρους» συμμετεχόντων (βλ. ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΙΙΙ για τη Δράση 1.1 Αδελφοποίηση πόλεων, σ. 74 του οδηγού προγράμματος, ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΙV για τη Δράση 1 Μέτρο 1.2 Δίκτυα αδελφοποιημένων πόλεων, Δράση 2 Μέτρο 3 Στήριξη σχεδίων που προτείνονται από οργανώσεις της κοινωνίας των πολιτών, Δράση 4 Ενεργός ευρωπαϊκή μνήμη, σελίδα 5 του διορθωτικού).

Δράση 1 – Ενεργοί πολίτες για την Ευρώπη

A.1.3 Τύπος οργάνωσης (σελίδα 41)

Προστίθεται η ακόλουθη οργάνωση

- *Μη κερδοσκοπικές οργανώσεις που εκπροσωπούν τοπικές αρχές.*

IV.2.3 Υπολογισμός της επιδότησης (σελίδα 42)

Το υφιστάμενο κείμενο αντικαθίσταται με το εξής:

Το σύστημα των κατ' αποκοπή τιμών απλουστεύθηκε βάσει των αποτελεσμάτων στατιστικής ανάλυσης σχεδίων του 2008 και του 2009. Οι ημερήσιες τιμές για τις διάφορες χώρες που χρησιμοποιούνταν προηγουμένως για τον υπολογισμό της επιδότησης καταργούνται. Το νέο σύστημα κατ' αποκοπή τιμών βασίζεται στον αριθμό των συνολικών συμμετεχόντων (τοπικών και διεθνών) -ο οποίος καθορίζεται ανά «εύρος» συμμετεχόντων- και στον αριθμό των ημερών. Οι ίδιες παράμετροι ισχύουν για όλες τις χώρες που συμμετέχουν στο πρόγραμμα.

Η επιδότηση υπολογίζεται βάσει κατ' αποκοπή χρηματοδότησης. Ο υπολογισμός της συνολικής αιτούμενης επιδότησης προκύπτει από συνδυασμό:

A. των συνολικών αιτούμενων ποσών **για κάθε εκδήλωση**

B. του αιτούμενου ποσού **για εργαλεία επικοινωνίας**, εφόσον συντρέχει περίπτωση

Γ. του αιτούμενου ποσού **για έξοδα συντονισμού**, εφόσον συντρέχει περίπτωση.

(Για τις κατ' αποκοπή τιμές που ισχύουν στο πλαίσιο του συγκεκριμένου μέτρου, βλ. ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ IV, σελίδα 5 του διορθωτικού).

Δράση 2 – Ενεργός κοινωνία των πολιτών στην Ευρώπη

IV.5.2.1 Κριτήρια επιλεξιμότητας (σελίδα 49)

Προστίθεται το ακόλουθο κείμενο:

Οργανώσεις γενικού ευρωπαϊκού ενδιαφέροντος οι οποίες έχουν επιλεγεί για να τους χορηγηθεί επιδότηση λειτουργίας το 2012 στο πλαίσιο της δράσης 2.1 ή 2.2 δεν είναι επιλέξιμες για χρηματοδότηση στο πλαίσιο του συγκεκριμένου μέτρου το 2012.

Χρηματοδότηση βάσει κατ' αποκοπή τιμών (σελίδα 50)

Το υφιστάμενο κείμενο αντικαθίσταται με το εξής:

Το σύστημα των κατ' αποκοπή τιμών απλουστεύθηκε βάσει των αποτελεσμάτων στατιστικής ανάλυσης σχεδίων του 2008 και του 2009. Οι ημερήσιες τιμές για τις διάφορες χώρες που χρησιμοποιούνταν προηγουμένως για τον υπολογισμό της επιδότησης καταργούνται. Το νέο σύστημα κατ' αποκοπή τιμών βασίζεται στον αριθμό των συνολικών συμμετεχόντων (τοπικών και διεθνών) -ο οποίος καθορίζεται ανά «εύρος» συμμετεχόντων- και στον αριθμό των ημερών. Οι ίδιες παράμετροι ισχύουν για όλες τις χώρες που συμμετέχουν στο πρόγραμμα.

Η επιδότηση υπολογίζεται βάσει κατ' αποκοπή χρηματοδότησης. Ο υπολογισμός της συνολικής αιτούμενης επιδότησης προκύπτει από συνδυασμό:

A. των συνολικών αιτούμενων ποσών **για κάθε εκδήλωση**

B. του αιτούμενου ποσού **για εργαλεία επικοινωνίας**, εφόσον συντρέχει περίπτωση

Γ. του αιτούμενου ποσού **για έξοδα συντονισμού**, εφόσον συντρέχει περίπτωση.

(Για τις κατ' αποκοπή τιμές που ισχύουν για το συγκεκριμένο μέτρο, βλ. ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ IV, σελίδα 5 του διορθωτικού).

Δράση 4 – Ενεργός ευρωπαϊκή μνήμη

A.1.3 Τύπος οργάνωσης (σελίδα 52)

Προστίθενται οι ακόλουθες οργανώσεις

- ιδρύματα
- ερευνητικά/εκπαιδευτικά ινστιτούτα.

B.2 Προϋπολογισμός (σελίδα 52)

Το υφιστάμενο κείμενο αντικαθίσταται με το εξής:

Οι προτάσεις σχεδίων πρέπει να πληρούν το κριτήριο που σχετίζεται με την ελάχιστη επιλέξιμη επιδότηση που πρόκειται να χορηγηθεί ανά σχέδιο.

Ελάχιστη επιλέξιμη επιδότηση για ένα σχέδιο: 10.000 ευρώ

Μέγιστη επιλέξιμη επιδότηση για ένα σχέδιο: **100.000 ευρώ**

B.4 Περίοδος επιλεξιμότητας/διάρκεια σχεδίου

Το υφιστάμενο κείμενο αντικαθίσταται με το εξής:

Το σχέδιο πρέπει να ξεκινήσει εντός της σχετικής περιόδου επιλεξιμότητας, η οποία εξαρτάται από την προθεσμία του μέτρου στο πλαίσιο του οποίου υποβάλλεται η αίτηση (βλ. κεφάλαιο I.8, σ. 13)

Η μέγιστη διάρκεια του σχεδίου είναι **18 μήνες**.

Χρηματοδότηση βάσει κατ' αποκοπή τιμών (σελίδες 53-54)

Το υφιστάμενο κείμενο αντικαθίσταται με το εξής:

Το σύστημα των κατ' αποκοπή τιμών απλουστεύθηκε βάσει των αποτελεσμάτων στατιστικής ανάλυσης σχεδίων του 2008 και του 2009. Οι ημερήσιες τιμές για τις διάφορες χώρες που χρησιμοποιούνταν προηγουμένως για τον υπολογισμό της επιδότησης καταργούνται. Το νέο σύστημα κατ' αποκοπή τιμών βασίζεται στον αριθμό των συνολικών συμμετεχόντων (τοπικών και διεθνών) -ο οποίος καθορίζεται ανά «εύρος» συμμετεχόντων- και στον αριθμό των ημερών. Οι ίδιες παράμετροι ισχύουν για όλες τις χώρες που συμμετέχουν στο πρόγραμμα.

Η επιδότηση υπολογίζεται βάσει κατ' αποκοπή χρηματοδότησης. Ο υπολογισμός της συνολικής αιτούμενης επιδότησης προκύπτει από συνδυασμό:

- A. των συνολικών αιτούμενων ποσών **για κάθε εκδήλωση**
- B. του αιτούμενου ποσού **για εργαλεία επικοινωνίας**, εφόσον συντρέχει περίπτωση
- C. του αιτούμενου ποσού **για έξοδα συντονισμού**, εφόσον συντρέχει περίπτωση.

(Για τις κατ' αποκοπή τιμές που ισχύουν για το συγκεκριμένο μέτρο, βλ. ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ IV, σελίδα 5 του διορθωτικού).

Χρηματοδότηση βάσει προϋπολογισμού (σελίδα 54)

Το υφιστάμενο κείμενο αντικαθίσταται με το εξής:

Η επιδότηση δεν είναι δυνατόν να υπερβαίνει το **70% των επιλέξιμων δαπανών** της σχετικής δράσης. Επομένως, τουλάχιστον 30% των συνολικών εκτιμώμενων επιλέξιμων δαπανών πρέπει να προέρχεται από πηγές εκτός του προϋπολογισμού της ΕΕ. Το ποσό που θα χορηγηθεί δεν θα υπερβαίνει σε καμία περίπτωση το ποσό για το οποίο υποβλήθηκε αίτηση.

Τα ΠΑΡΑΡΤΗΜΑΤΑ IV και V (σελίδες 74 και 75) αντικαθίστανται ως εξής

Νέο ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ IV

**ΚΑΤ' ΑΠΟΚΟΠΗ ΤΙΜΕΣ που εφαρμόζονται στο πλαίσιο
της Δράσης 1 Μέτρο 1.2 «Δίκτυα αδελφοποιημένων πόλεων»
της Δράσης 2 Μέτρο 3 «Σχέδια που προτείνονται από ΟΚΠ» και
της Δράσης 4 – «Ενεργός ευρωπαϊκή μνήμη»**

ΚΑΤ' ΑΠΟΚΟΠΗ ΠΟΣΟ Α: Συμμετέχοντες ανά εκδήλωση		
	Αριθμός ημερών	Αριθμός ημερών
Αριθμός συμμετεχόντων	<3	≥3
>190	25.000	25.000
176/190	23.000	
161/175	21.000	
146/160	19.000	
131/145	17.000	
116/130	15.000	
101/115	13.000	
86/100	11.000	
71/85	9.000	17.000
56/70	7.000	13.000
41/55	5.000	9.000
25/40	4.000	5.000

ΚΑΤ' ΑΠΟΚΟΠΗ ΠΟΣΟ Β: Εργαλεία επικοινωνίας

Αριθμός εργαλείων	< 12 μήνες	≥ 12 μήνες
1	1.500	3.000
2	3.000	6.000
3	4.500	9.000
> 3	5.000	10.000

ΚΑΤ' ΑΠΟΚΟΠΗ ΠΟΣΟ Γ: Έξοδα συντονισμού

Αριθμός εταίρων	< 12 μήνες	≥ 12 μήνες
2-3	1.500	3.000
4-5	2.500	5.000
6-7	3.500	7.000
8-9	4.500	9.000
10-11	5.500	11.000
12-13	6.500	13.000
> 13	7.500	15.000

Παράδειγμα:

Για ένα σχέδιο στο πλαίσιο της «Κοινωνίας των πολιτών» διάρκειας 12 μηνών, το οποίο περιλαμβάνει 2 εκδηλώσεις με 50 και 85 συμμετέχοντες αντιστοίχως, διάρκειας δύο ημερών έκαστη, στις οποίες συμμετέχουν 4 εταίροι και χρησιμοποιούνται 2 εργαλεία επικοινωνίας, η επιδότηση υπολογίζεται ως εξής:

Συμμετέχοντες (B1): 5.000 + 9.000

Συντονισμός (B2): 2.500

Επικοινωνία (B3): 3.000

Σύνολο: 19.500€